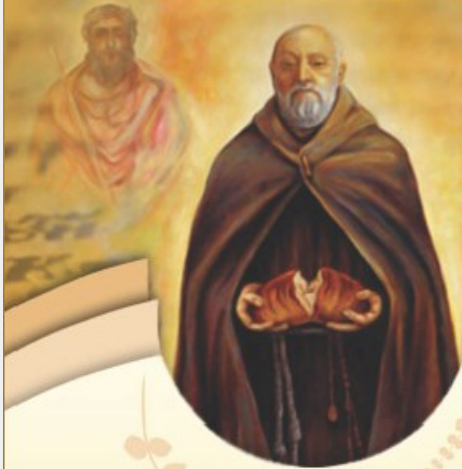


ST. BROTHER ALBERT CHMIELOWSKI POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

POLSKA MISJA SW. BRATA ALBERTA

w San Jose



17/18 NIEDZIELA ZWYKŁA - 27 LIPCA i 3 SIERPNI 2025 ROKU

17/18 SUNDAY IN ORDINARY TIME - JULY 27 & AUGUST 3, 2025



Duszpasterstwo prowadzi
KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY
Pastoral care provided by
THE SOCIETY OF CHRIST FATHERS
Fr. Andrzej Totzke, SChr - Pastor



PARISH OFFICE

Monday & Friday from 10:00a.m. - 12:00p.m.

BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek & Piątek godz: 10:00a.m. - 12:00p.m.

SUNDAY MASSES

Saturday 5:30p.m. - Polish
Sunday 9:00a.m. - English
10:30a.m. - Polish

WEEKDAY MASSES

Monday - Thursday - 7:30a.m.
Friday - 7:30p.m.

SACRAMENT OF RECONCILIATION

30min. before the Holy Mass

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

After Mass during the week; every Sunday from 8:30a.m. - 9:00a.m. and on Friday from 6:30 p.m. to 7:30p.m

SACRAMENT OF BAPTISM

Please arrange the Baptism at least a month in advance before the planned date

SACRAMENT OF MATRIMONY

Please arrange at least six months before the intended wedding date.
Active parish membership status is required for at least 1 year before the requested wedding date.

PASTORAL CARE OF THE SICK

First Fridays and on call

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE

Sobota 5:30p.m. - po polsku
Niedziela 9:00a.m. - po ang.
10:30a.m. - po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI POWSZEDNIE

Poniedziałek - Czwartek - 7:30a.m.
Piątek - 7:30p.m.

SAKRAMENT POKUTY

30min. przed każdą Mszą św.

ADORACJA NAJŚW. SAKRAMENTU

Codziennie po rannej Mszy św.; w każdą niedzielę od 8:30a.m. - 9:00a.m. oraz w piątek od 6:30 p.m. do Mszy św. o godz. 7:30p.m.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej roczna, aktywna przynależność do parafii.

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca i na każde wezwanie

10250 CLAYTON ROAD, SAN JOSE, CA 95127-4336 TEL. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

Mass Intentions/Intencje Mszalne

Piątek/Friday - 25 lipca / July 25

7:30PM O Boże błogosławieństwo dla Anny Kempanowskiej z okazji imienin oraz dla całej rodziny - Barbara Valluru

Sobota/Saturday - 26 lipca/ July 26

5:30PM O Boże błogosławieństwo dla Anny Kempanowskiej z okazji imienin - Wanda Triska

Niedziela /Sunday - 27 lipca/ July 27

9:00AM † † Ruperto and Julieta Go

10:30AM Dziękczynna i o Boże błog. dla Moniki i Bryant Kowalczyk z okazji rocznicy ślubu - rodzice

Poniedziałek/Monday - 28 lipca/ July 28

7:30AM O Boże błog. dla parafian i życie wieczne dla zm.

Wtorek/Tuesday - 29 lipca/July 29

7:30AM † † Władysława i Franiszek Piech

Środa/Wednesday - 30 lipca/ July 30

7:30AM For God's blessing for Connor and Hannah Gilbert on their wedding anniversary

Czwartek/Thursday - 31 lipca/ July 31

7:30AM Wolna intencja

Piątek/Friday - 1 sierpnia/August 1

7:30PM O Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej dla Teresy Daszyńskiej z okazji urodzin - B. Valluru

Sobota/Saturday - 2 sierpnia/August 2

5:30PM † Leonard Kulig

Niedziela /Sunday - 3 sierpnia/August 3

9:00AM † Tadeusz Pajkusz

10:30AM † † Stanisława, Henryk, Włodzimierz, Józef Słowikowscy

Poniedziałek/Monday - 4 sierpnia/August 4

7:30AM O Boże błog. dla parafian i życie wieczne dla zm.

Wtorek/Tuesday - 5 sierpnia/August 5

7:30AM O Boże błog. i dary Ducha Św. dla Kamili i Damiana

Środa/Wednesday - 6 sierpnia/August 6

7:30AM O Boże błog. dla Jana Phillipsa z okazji 98. urodzin

Czwartek/Thursday - 7 sierpnia/August 7

7:30AM W intencji powołań

Piątek/Friday - 8 sierpnia/August 8

7:30PM † Tadeusz Wilczyński

Sobota/Saturday - 9 sierpnia/August 9

2:00PM - Ślub - Camille Daszynski i Zachary Williams

5:30PM † Andrzej Kaszuba

Niedziela /Sunday - 10 sierpnia/August 10

9:00AM † sister Elizabeth Tan Phan

10:30AM O Boże błog. i opiekę Matki Bożej dla Raziela i Odina

DROGOWSKAZY (nie tylko) dla kierowców

Zawsze podążaj
wzwyż.



Nie pchaj się tam,
gdzie czyha zło.



Modlitwa i sakramenty
najszybciej prowadzą do Boga.



Odrzuć grzechy, które
cię obciążają.



W życiu dawaj pierwszeństwo
ludziom - nie rzeczom.



Grzeczność zawsze
i wobec każdego.



Szanuj innych.



Umiej odpoczywać.



Im trudniej,
tym bardziej warto.



Pamiętaj, że jesteś wolny
i zawsze masz wybór.



św. Krzysztof

BIULETYN - CO DWA TYGODNIE

W lipcu i sierpniu nasz biuletyn parafialny jest wydawany co dwa tygodnie.

BIULETYN - EVERY TWO WEEKS

In July and August, our parish bulletin is published every two weeks.

KAWIARENKA

Dziękujemy **Rodzinom Machlowskich i Patkowskich** za przygotowanie obiadu w niedzielę, 13 lipca. Dochód na wyniósł \$ 462. 20 lipca obiad przygotowała **Pani Maria Skowrońska**. Dochód wyniósł \$ 306.

Bóg zapłać.

DATA		SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW
SUNDAY 07/27	9:00 AM	Larry Vollman
NIEDZIELA 07/27	10:30 AM	Maria Teodorczyk
SUNDAY 08/03	9:00 AM	Mindy Diep
NIEDZIELA 08/03	10:30 AM	Grzegorz Wnorowski

PIERWSZY PIĄTEK MIESIĄCA

1 sierpnia

6:30PM - spowiedź ; 7:00PM -
Msza Św. i nabożeństwo
uwielbienia z prośbą
o uzdrowienie.

PIERWSZA SOBOTA MIESIĄCA Nabożeństwo
do Niepokalanego Serca Maryi

2 sierpnia

5:30PM - Msza Św, Różaniec i procesja świateł



AN INTRODUCTION TO SUNDAY'S SCRIPTURE READINGS - JULY 27, 2025

"LORD, TEACH US TO PRAY"

This Sunday's readings teach us not only what to pray, but when to pray and how to pray - with persistence and hope.

Our first reading ([Genesis 18:20-32](#)) is an early teaching of both persistence in prayer and God's willing mercy. Abraham learned that the three divine visitors (from last week's first reading) planned on carrying out God's destruction of Sodom and Gomorrah for their wickedness. Abraham implored God, with persistence, to "*spare the whole place*" for the sake of the few innocents. After many persistent requests, God granted his request.

In our Epistle reading ([Colossians 2:12-14](#)), St. Paul explains how God, in His infinite love and mercy, has rescued us, despite our bondage of sin; and has forgiven our transgressions, nailing them to the cross. As Jesus was raised from the dead by the Father, we also will be raised with Him. Paul writes, "*He brought you to life along with Him, having forgiven us all our transgressions; obliterating the bond against us....*"

In our Gospel reading ([Luke 11:1-13](#)), the disciples asked Jesus how to pray. "*Lord, teach us to pray just as John taught his disciples.*" Jesus' response was to teach them the Lord's Prayer, with its focus on the Father in heaven. Then He followed it with instruction on persistence and the willing mercy and generosity of the Father. Finally, Jesus taught the disciples the effectiveness of prayer. "*And I tell you, ask and you will receive; seek and you will find; knock and the door will be opened to you.... What father among you would hand his son a snake when he asks for a fish?*"

Prayer is said to be communicating with God in a relationship of love. Prayer is a two-way conversation—listening and speaking. Prayer should not be just an as-needed, case-by-case event when we need something; it should be a way of life, a life-long conversation between kindred souls, covering the whole gambit of emotions and feelings. If you're sad, share it; if you're happy, share it; if you're angry or anxious, share it; if you're excited or exuberant, share that too.

POTRZEBNA POMOC

Eryk, który był leczony
w szpitalu na Stanfordzie
pilnie wymaga
cewnikowania serca



w USA, na które Rodzina nie ma funduszy, Bardzo prosimy o wsparcie zbiórki na pokrycie kosztów leczenia chłopca. Zbiórka jest zweryfikowana przez fundację Się Pomaga.

<https://www.siepomaga.pl/eryk-kopczewski?>

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

Zapraszamy do naszej świątyni na Adorację
Najświętszego Sakramentu
w każdą niedzielę od 8:30AM do 9:00AM
oraz w piątki od 6:30 PM
do Mszy św. o godz. 7:30PM.

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Adoration of the Blessed Sacrament **every**
Sunday

from 8:30AM to 9:00AM and on Fridays from 6:30 PM



SKŁADKA/PARISH SUPPORT

Sunday Collection 07/13/25 - \$ 1,612

Sunday Collection 07/20/25 - \$1,090

Franciscan Mission in Vietnam - \$1,681

Vigil Candles - \$ 97

3 sierpnia zostanie zebrana II składka przeznaczona ma **Fundusz Remontowo - Budowlany**. 10 sierpnia II kolektka przeznaczona będzie na **Fundusz Pomocowy dla Kościoła w Afryce**.

On August 3rd, the second collection will be taken for **Improvement and Renovation Fund**. On August 10th, the second collection will be taken for **Pastoral Solidarity Fund for the Church in Africa**.



Bóg zapłać za złożone ofiary

Thank You for your generosity.

INTENCJE RÓŻAŃCOWE NA SIERPIEŃ

- ◇ O wytrwałość w postanowieniach dla zobowiązujących się do abstynencji alkoholowej w miesiącu trzeźwości.
- ◇ O światło Ducha Świętego dla podejmujących ważne decyzje życiowe dotyczące wyboru powołania.

ROSARY INTENTIONS FOR THE MONTH OF AUGUST

- ◇ For perseverance in resolutions for those who commit to abstaining from alcohol .
- ◇ For the light of the Holy Spirit for those making important life decisions regarding their vocation.

KOLEJNA ROCZNICA WYBUCHU POWSTANIA WARSZAWSKIEGO

Godzina „W” – 17.00, pierwszy dzień sierpnia, jak co roku w Warszawie zawyją syreny. Mija już 81 rocznica Powstania Warszawskiego. Powstanie Warszawskie to symbol niezłomnego ducha walki, oporu, męstwa i poświęcenia. To także symbol naszych skomplikowanych dziejów i tragizmu historii. Miejmy zawsze w pamięci bohaterów powstania i ich trud bez względu na obecność lub brak czerwonej kartki w kalendarzu z datą 1 sierpnia. Stańmy na chwilę o godzinie „W” i podziękujmy za to, w jakich czasach przyszło nam żyć.



ZAPISY DO NASZEJ MISJI

Zachęcamy wszystkich, którzy regularnie biorą udział w życiu naszej Wspólnoty, aby się zapisali do naszej misji i używali kopert. Zapis do parafii ułatwia załatwienie wszelkich formalności związanych z życiem sakramentalnym. Formularze do zapisu dostępne są w przedsionku kościoła.

UAKTUALNIENIE DANYCH W BIURZE

Parafian, którzy zmienili adres zamieszkania, prosimy o kontakt z biurem parafialnym w celu uaktualnienia danych.

ŻYCZENIA

Wszystkim obchodzącym w tych dniach swoje imieniny, urodziny, rocznice pragniemy złożyć najserdeczniejsze życzenia, obfitości łask od Boga i opieki Jasnogórskiej Pani.
Szczęść Boże!



OGŁOSZENIE

“Polka będąca w Stanach od 8 lat i aktualnie mieszkająca w Mountain View poszukuje pracy. Posiada samochód i prawo jazdy amerykańskie. Ukończyła studia z Business Administration and Management w Stanach oraz ukończyła studia w Polsce na kierunku Inżynieria Bezpieczeństwa Technicznego. Jeśli ktoś z Państwa ma pracę dla mnie proszę o kontakt 415-690-3863”. Małgosia.

TRANSPORT- SHIPPING

AMERICAN SERVICES

DOOR –TO-DOOR

* POLSKA - RESZTA SWIATA * WORLDWIDE

Znakomity serwis wprost od właściciela firmy
info@americanserviceslax.com

www.americanserviceslax.com Tel: 310-628-9990



REMODELING AND HOME IMPROVEMENT

OUR SERVICES

- KITCHEN REMODELING
- BATHROOM REMODELING
- WHOLE HOUSE RENOVATION
- FIREPLACES
- ADUs
- INTERIOR DESIGN CONSULTATIONS
- WE INSTALL DOORS IMPORTED FROM POLAND



PATKOWSKICONSTRUCTION.COM

650-863 2808

GENERAL CONTRACTOR
LICENSED AND INSURED

Jacob Davis

Real Estate

**ROM
SKIERSki**
Realtor DRE#01238638



**ONLY ROM can Help YOU Successively
SELL or BUY Your New HOME**

Call or text (408) 505-7300
or email: rskierski@verizon.net
www.RomsHomes.com
„ALL ROADS LEAD to ROM”

**BONUS: \$ 1,000.– donation in YOUR NAME for our
St Br. Albert Church after successively close of
Escrow.**